**Union Internationale de Pentathlon Moderne**

**(Міжнародний союз сучасного п’ятиборства)**

**СТАТУТ**

**ГЛАВА І – НАЗВА, МЕТА, ТЕРМІН ДІЇ, МІСЦЕ ЗНАХОДЖЕННЯ**

**Стаття 1**

**1.1** Асоціація за законодавством Монако, яка називається

**МІЖНАРОДНИЙ СОЮЗ СУЧАСНОГО П’ЯТИБОРСТВА**

**(UNION INTERNATIONALE DE PENTATHLON MODERNE),**

надалі називатиметься «МССП»,

цим створюється відповідно до закону 1355 від 23 грудня 2008 р. на невизначений термін. Діяльність МССП регулюється загальними принципами законодавства Монако, які застосовуються до договорів та зобов’язань, а також положеннями цього статуту зі змінами, які вносяться час від часу. МССП знаходиться у Монако (Monaco). Він може змінювати місце знаходження лише в межах цього князівства відповідно до рішення, прийнятого генеральною асамблеєю.

**Стаття 2**

**2.1** Сучасне п’ятиборство є спортом, який включає в себе багато дисциплін, а саме, фехтування, плавання, верхову їзду, стрільбу та біг. Або будь-яке їхнє поєднання. В цьому статуті «сучасне п’ятиборство» включає в себе (наскільки це дозволяється контекстом) кожне поєднання п’яти видів сорту, включаючи біатлон (біг та плавання), біатл (безперервний біг/плавання/біг), лазер-ран (змагання з бігу та стрільби), тріатл (будь-які 3 види спорту) та тетратлон (будь-які 4 види спорту).

**2.2** МССП є єдиним компетентним органом для сучасного п‘ятиборства; він користується своїми повноваженнями в усьому світі та визнається Міжнародним олімпійським комітетом (МОК), Міжнародним параолімпійським комітетом (МПОК), Асоціацією національних олімпійських комітетів (АНОК) та Міжнародною федерацією університетського спорту (МФУС).

**2.3** МССП є членом Асоціації міжнародних федерацій літніх олімпійських видів спорту (АМФЛОВС), Міжнародного комітету П’єра де Кубертена, Міжнародного комітету чесної гри, Міжнародної ради спортивної науки та фізичного виховання (МРСНФВ) та Міжнародної ради військового спорту (МРВС) і підтримує їхні цілі та ідеали.

**Стаття 3**

**3.1** Ціль МССП полягає у безперервному сприянні сучасному п’ятиборству в усьому світі та в керівництві рухом сучасного п’ятиборства, який визнається МОК.

**3.2** Роль МССП полягає у a) розвитку сучасного п’ятиборства; b) заснуванні нових національних федерацій та сприянні їм, починаючи з 1 січня 2016 р., c) сприянні чесності, етиці і чесній грі у сучасному п’ятиборстві та в його складових видах спорту, з запобіганням використанню та поширенню допінгу будь-якого виду; d) сприянні лояльній співпраці між національними організаціями або федераціями; e) виконанні функцій міжнародного представника сучасного п’ятиборства та всіх національних федерацій сучасного п’ятиборства; f) встановленні загальних правил та норм, які повинні застосовуватися під час всіх національних та міжнародних змагань з сучасного п’ятиборства та складових видів спорту; g) організації міжнародних змагань; h) наданні можливості окремим спортсменам і командам з різних країн змагатися на міжнародних змаганнях в справедливих і рівних умовах; i) збереженні та захисті здоров’я та добробуту коней шляхом запровадження відповідних кодексів поведінки; j) у самостійному або здійснюваному через інші організації досягненні комерційних цілей, включаючи спонсорство та ринкові можливості, та комерційних цілей, які мають відношення до інтелектуальної власності МССП, придатної для досягнення його цілі та виконання його ролі.

**Стаття 4**

**4.1** Будь-яка дискримінація країни, приватної особи або групи людей через расу, колір шкіри, етнічне, національне або соціальне походження, стать, мову, релігію, політичні або інші погляди, статки, походження за народженням чи будь-який інший статус або сексуальну орієнтацію, або з будь-якої іншої причини суворо забороняється та рішуче засуджується МССП.

**4.2** Всі посади всередині МССП можуть обіймати як жінки, так і чоловіки, виходячи (за можливості) з принципу справедливого статевого балансу у призначеннях та обранні.

**ГЛАВА ІІ – ЧЛЕНСТВО**

**Стаття 5**

**5.1** Лише національні федерації сучасного п’ятиборства можуть стати членами МССП (надалі називатимуться «член»).

**Стаття 6**

**6.1** Національна федерація, яка має бажання стати членом МССП, повинна подати письмову заяву до президента МССП («президент») та генерального секретаря МССП («генеральний секретар»). Прийняття тягне за собою дотримання статуту з поправками та змінами, які час від часу вноситимуться. Рішення про попереднє прийняття членів прийматиметься виконавчою радою. Виконавча рада подаватиме кандидатури для підтвердження на наступній генеральній асамблеї. Лише одна національна федерація сучасного п’ятиборства може бути прийнята як член МССП від країни.

**6.2** Національна федерація, яка домагається членства в МССП, повинна бути національним керуючим органом з сучасного п’ятиборства або будь-якого з його складових видів спорту в країні та повинна бути визнана національним олімпійським комітетом (НОК). Країна повинна бути незалежною державою, визнаною міжнародною спільнотою. Це положення не впливає на статус існуючих членів.

**6.3** МССП має право прийняти заяву про членство від федерації у регіоні, визнаному міжнародною спільнотою як новопостала незалежна держава, починаючи з 1 січня 2016 р., за умови, що така заява буде підтримана національною федерацією зі статусом члена країни, від якого регіон залежить.

**6.4** Перед тим як прийняти федерацію-заявника у члени МССП, виконавча рада повинна переконатися, що федерація заявника повністю контролює та керує сучасним п’ятиборством або будь-яким з його складових видів спорту (в залежності від обставин) у своїй країні та користується доброю репутацією у такій країні.

**6.5** Повне й суворе дотримання духу й літери положень, які містяться у статуті, в правилах внутрішньої організації МССП, в інших правилах та нормах МССП, є основною умовою набуття та підтримання дійсності членства МССП.

**Стаття 7**

**7.1** Члени мають право: a. брати участь у генеральній асамблеї та голосувати на ній; b. подавати пропозиції для включення до порядку денного генеральної асамблеї; c. брати участь в основних офіційних змаганнях МССП; d. брати участь в програмах допомоги, розвитку та освіти МССП та отримувати від них користь і e. користуватися всіма іншими правами, які виникають зі статуту, з кодексу етичної поведінки МССП, з правил внутрішньої організації МССП, з інших правил та норм і з рішень МССП.

**Стаття 8**

**8.1** Члени повинні (і) зберігати повний контроль та управління сучасним п’ятиборством або будь-яким з його складових видів спорту (в залежності від обставин) у своїй країні та (іі) завжди користуватися доброю репутацією (включаючи добрий фінансовий стан).

**8.2** Учасники докладатимуть максимальних зусиль для участі в офіційній міжнародній діяльності та в змаганнях, організованих МССП.

**8.3** Члени повинні дотримуватися всіх норм та рішень МССП та забезпечити таке дотримання їхніми членами. Члени підтримуватимуть приязні та ввічливі стосунки з іншими членами та зі своїми членами й спортсменами.

**8.4** Статут і правила кожного члена повинні відповідати статуту, кодексу етичної поведінки МССП, правилам внутрішньої організації МССП, медичним правилам МССП та антидопінговим правилам і процедурам МССП. У випадку суперечностей статут, кодекс етичної поведінки МССП, правила внутрішньої організації МССП, медичні правила МССП та антидопінгові правила й процедури МССП переважатимуть над статутом і правилами будь-якого учасника.

**8.5** Члени повинні забезпечити демократичний процес обрання або призначення їхніх посадових осіб.

**8.6** Фінансові звіти членів повинні відповідати застосовуваним місцевим законам та повинні бути дійсними станом на 1 січня 2016 р., повинні щороку перевірятися незалежним зовнішнім аудитором відповідно до міжнародних стандартів аудиту.

**8.7** Недотримання цих положень може призвести до втручання МССП в разі необхідності, включаючи застосування санкцій, передбачені у кодексі етичної поведінки МССП.

**8.8** Наскільки це буде можливо, положення наведених вище статей 6,7 та 8 застосовуватимуться до континентальних конфедерацій.

**Стаття 9**

**9.1** Президент після отримання повідомлення від генерального секретаря повідомить виконавчу раду про будь-який намір призупинити членство будь-якого члена, який не сплатив свої внески або має заборгованість за період понад три місяці та про несплату якого повідомив генеральний секретар. Будь-яке рішення про призупинення прийматиметься простою більшістю голосів виконавчої ради.

**9.2** Призупинення членства через несплату автоматично припиняється після отримання членських внесків, які повинен сплатити відповідний учасник. Виконавчій раді слід негайно повідомляти про будь-яке таке автоматичне припинення призупинення членства.

**9.3** Виконавча рада має право призупинити членство члена з інших важливих причин, і зокрема, a). в разі порушення статуту, кодексу етичної поведінки МССП, правил внутрішньої організації МССП, інших правил та норм або рішень МССП та/або b). в разі недотримання вимог наведеної вище статті 6.

**9.4** Член, чиє членство буде призупинене, втратить своє право голосу на генеральній асамблеї на період призупинення членства.

**9.5** Якщо призупинення членства не буде скасоване виконавчою радою в проміжку, то воно діятиме до наступної генеральної асамблеї. Генеральна асамблея має право на будь-якому своєму засіданні прийняти рішення щодо такого діючого призупинення членства.

**9.6** Члени, чиє членство буде призупинене, повинні сплачувати членські внески за поточний рік. Вони не мають права вимагати повернення будь-яких сплачених сум.

**Стаття 10**

**10.1** Виконавча рада за поданням президента має право запропонувати генеральній асамблеї виключити члена, якщо a) він не виконує свої фінансові зобов’язання перед МССП і його членство є призупиненим відповідно до наведеної вище статті 9 через таку несплату або b) він не відповідає суттєвим положенням статуту або кодексу етичної поведінки МССП, або c) він втратить статус національної федерації, яка представляє сучасне п’ятиборство у його країні.

**Стаття 11**

**11.1** Член має право вийти з МССП після закінчення календарного року. Повідомлення про вихід повинно бути доставлене президенту й генеральному секретарю у формі рекомендованого листа. Повідомлення про вихід повинно бути отримане штаб-квартирою МССП не пізніше 31 липня, для того що набути чинності з 1 січня наступного календарного року.

**11.2** Вихід не набуде чинності до тих пір, поки член, який має намір вийти, не виконає всі свої фінансові зобов’язання перед МССП.

**Стаття 12**

**12.1** У випадку розпуску учасника на заміну може бути прийнятий учасник від країни відповідно до наведеної вище статті 6.

**ГЛАВА III – КЕРІВНІ ОРГАНИ МССП І ВИКОНАВЧА РАДА**

**Стаття 13**

**13.1** Керівництво МССП здійснюється генеральною асамблеєю та виконавчою радою.

**13.2** Між генеральними асамблеями керівництво МССП здійснюється виконавчою радою. Її склад, роль та обов’язки наведено нижче в цьому документі та в правилах внутрішньої організації. До компетенції виконавчої ради входить прийняття рішень з будь-яких питань, які не передбачено у цьому статуті, або у випадку форс-мажорних обставин.

**13.3** Виконавча рада має право передати будь-які свої повноваження одному або більше своїм членам, президенту, коли вона на власний розсуд вважатиме це доцільним, відповідно до застосовуваного законодавства.

**Стаття 14**

**14.1** Виконавча рада складається не менше ніж з 15 та не більше ніж з 30 членів, вибраних генеральною асамблеєю відповідно до наведеної в цьому документі статті 14. Президент і члени виконавчої ради не обов’язково повинні жити в Монако.

**1.2** Члени виконавчої ради обираються на 4 роки (без обмеження тривалості чергового мандату) в процесі таємничого голосування абсолютною більшістю членів з правом голосу на генеральній асамблеї.

**14.3** Президенти континентальних конфедерацій, голова комітету спортсменів, голова медичного комітету, голова тренерського комітету та генеральний секретар є за правом членами виконавчої ради.

**14.4** Генеральний секретар не має права голосу у виконавчій раді.

**Стаття 15**

**15.1** В разі появи вакансії у виконавчій раді наступна генеральна асамблея вибере члена для заповнення вакансії, який обійматиме посаду до наступних виборів, які відбуваються раз на 4 роки.

**Стаття 16**

**16.1** Рішення щодо функцій виконавчої ради прийматимуться генеральною асамблеєю, яка вибирає 1) президента, в чиї обов’язки входить: i) законне представництво МССП; ii) нагляд за фактичним керівництвом МССП, яке здійснюється генеральним секретарем; iii) головування на засіданнях генеральної асамблеї та виконавчої ради й підписання протоколів таких засідань; iv) підписання разом з генеральним секретарем або скарбником (в залежності від обставин) будь-якого спонсорського договору, який є обов’язковим для МССП, крім випадків, коли президент отримає від виконавчої ради спеціальні повноваження на одноосібне підписання, 2) 5 віце-президентів. За поданням президента виконавча рада призначає першого віце-президента й чотирьох інших віце-президентів. Перший віце-президент допомагатиме президенту у виконанні обов’язків останнього, замінятиме його за його відсутності, та, в цих випадках, перший віце-президент матиме такі ж самі повноваження як і президент, 3) скарбника, який відповідатиме за нагляд за всією фінансовою діяльністю і за підготовку разом з генеральним секретарем річного звіту та фінансових звітів за фінансовий рік МССП, які повинні подаватися до виконавчої ради на затвердження.

**Стаття 17**

**17.1** Виконавча рада за поданням президента призначає генерального секретаря для (i) здійснення керівництва МССП та управління ним, (іі) надання скарбнику допомоги у підготовці річного звіту та фінансових звітів за фінансовий рік МССП і (ііі) здійснення та виконання всіх рішень і пов’язаної адміністративної роботи виконавчої ради та генеральної асамблеї (в залежності від обставин).

**Стаття 18**

**18.1** Засідання виконавчої ради відбуваються, будучи скликаними президентом, з такою частотою, яка вимагатиметься в інтересах МССП, але, принаймні, двічі на рік. Збори є компетентними в разі присутності на них 8 членів.

**18.2** Рішення прийматимуться більшістю присутніх членів. У випадку рівної кількості голосів президент матиме вирішальний голос.

**18.3** Голосування через уповноважених осіб забороняється.

**ГЛАВА IV – ГЕНЕРАЛЬНА АСАМБЛЕЯ МССП**

**Стаття 19**

**19.1** Генеральна асамблея є верховним і законодавчим органом МССП. Набуває чинності з 1 січня 2016 р.

**19.2** Генеральна асамблея складається з a. не більше ніж двох (2) делегатів від члена (представника відповідної національної федерації, який, у будь-якому випадку, є президентом та/або генеральним секретарем члена, членом виконавчої ради члена або особою, уповноваженою президентом чи генеральним секретарем члена) з правом одного (1) голосу, яке надається першому делегату в разі присутності обох делегатів; b. президента; c. членів виконавчої ради, які не мають права голосу, якщо тільки не представляють офіційно якогось учасника; d. голови комітету спортсменів з правом одного голосу; e. будь-якого почесного президента, почесного члена, почесного жертводавця та почесного генерального секретаря (без права промовляти й голосувати) та f. будь-якої особи, запрошеної виконавчою радою на відповідних умовах та на відповідний період, яка, в будь-якому випадку, не матиме права голосу.

**19.3** Засідання генеральної асамблеї відбуватимуться, принаймні, двічі на рік, будучи скликаними президентом, який має обов’язок скликати генеральну асамблею (і) на письмову вимогу виконавчої ради, (іі) коли генеральна асамблея повинна прийняти рішення з термінових питань або (ііі) на вимогу, принаймні, 1/3 членів про проведення такого засідання (члени, чиє членство є призупиненим, члени виконавчої ради та будь-яка особа, згадана вище в статті 19.2 e) та f) не враховуватимуться у цілях такої вимоги).

**19.4** Президент скликатиме членів на засідання генеральної асамблеї, принаймні, за 90 днів до дати засідання та надаватиме попередній порядок денний, складений виконавчою радою. Пропозиції та вимоги про втручання повинні надсилатися листом до генерального секретаря, принаймні, за 60 днів до чергового засідання генеральної асамблеї та, принаймні, за 30 днів до позачергового засідання генеральної асамблеї. Вони будуть включені до порядку денного відповідної генеральної асамблеї за умови, що вони належать до компетенції генеральної асамблеї.

**Стаття 20**

**20.1** Президент головуватиме на генеральній асамблеї.

**20.2** В разі обрання виконавчої ради на генеральній асамблеї головуватиме член виконавчої ради, який найдовше перебуває у складі виконавчої ради та який не є кандидатом на переобрання до виконавчої ради; йому допомагатимуть дві особи, які рахуватимуть голоси та будуть обрані генеральною асамблеєю. Якщо жоден з таких кандидатів не матиме відповідного права, то генеральна асамблея прийме рішення щодо прийнятного тимчасового голови, проголосувавши підняттям рук або за допомогою офіційної процедури голосування в разі необхідності.

**20.3** Секретаріат, очолюваний генеральним секретарем, функціонуватиме як офіс генеральної асамблеї та виконавчої ради.

**Стаття 21**

**21.1** Засідання генеральної асамблеї є компетентним, якщо присутніми є половина дійсних членів, які мають право голосу. Набуває сили 1 січня 2016 р.

**21.2** Якщо протягом 30 хвилин після часу, вказаного у повідомленні про засідання генеральної асамблеї, кворум не буде досягнутий, то засідання генеральної асамблеї буде перенесене президентом, принаймні, на 7 днів, і для дійсності перенесеного засідання кворум не вимагатиметься. Лише рішення належним чином включені до порядку денного початкового засідання генеральної асамблеї, можуть бути розглянуті на перенесеному засіданні генеральної асамблеї; рішення, прийняті на ньому будуть дійсними, незважаючи на те, що через кількість присутніх осіб перенесене засідання не має кворуму.

**Стаття 22**

**22.1** Генеральна асамблея: 1) у рік виборів вибере президента на 4-річний термін, 2) у рік виборів вибере членів виконавчої ради на 4-річний термін, 3) у рік виборів вибере 2 почесних аудиторів, 6 членів технічного комітету, 6 членів медичного комітету та 4 членів комерційного комітету на 4-річний термін, 4) отримуватиме від президента письмовий звіт, 5) отримуватиме письмові звіти про управління МССП генеральним секретарем та членами виконавчої ради (у відповідних випадках) та про фінансове положення й діяльність МССП і затверджуватиме чи відмовлятиме у затвердженні діяльності виконавчої ради, 6) отримуватиме письмовий звіт від скарбника, 7) затвердить бюджет на наступний фінансовий рік, 8) вивчатиме й затверджуватиме фінансові звіти, представлені скарбником, 9) вивчатиме річні бізнес-плани, представлені генеральним секретарем, 10) має право вносити зміни до статуту і правил внутрішньої організації, 11) має право вносити зміни до правил змагань у рік Олімпійських ігор та в рік після олімпійських ігор; зміни до правил змагань, які вносяться в решту років, можуть бути затверджені лише у випадку форс-мажорних обставин,12) приймає рішення щодо заяв про членство та затверджує пропозицію виконавчої ради щодо суми річних членських внесків, 13) отримує інформацію про все, що має несприятливий вплив на управління МССП, 14) має право надавати звання почесного резидента, почесного члена, почесного жертводавця та почесного генерального секретаря, 15) приймає рішення щодо виключення членів відповідно до наведеної вище статті 10 та 16) має право приймати рішення щодо будь-яких інших справ, належних чином запропонованих їй для розгляду.

**22.2** Генеральна асамблея буде ретельно обговорювати питання порядку денного та прийматиме остаточне рішення щодо всіх пропозицій, які містяться у ньому.

**22.3** Якщо якийсь учасник запропонує генеральній асамблеї питання, яке не є включеним до порядку денного, то генеральна асамблея має право погодитися на негайне обговорення питання, якщо таке питання є нагальним та, принаймні, 2/3 членів генеральної асамблеї з правом голосу на генеральній асамблеї погодяться з такою процедурою, або має право вимагати надання звіту від виконавчої ради.

**Стаття 23**

**23.1** Генеральна асамблея має право за поданням виконавчої ради надавати (набуває сили 1 січня 2016 р.) звання почесного президента колишньому президенту МССП або будь-якій фізичній або юридичній особі на строк і на таких умовах, які вона вважає придатними, на знак визнання достойних заслуг перед сучасним п’ятиборством.

**23.2** Генеральна асамблея має право за поданням виконавчої ради надавати звання почесного члена будь-якій фізичній або юридичній особі на строк і на таких умовах, які вона вважає придатними, на знак визнання внеску одержувача звання у досягнення цілі МССП.

**23.3** Генеральна асамблея має право за поданням виконавчої ради надавати звання почесного жертводавця будь-якій фізичній або юридичній особі на строк і на таких умовах, які вона вважає придатними, на знак визнання внеску одержувача звання у досягнення цілі МССП.

**23.4** Генеральна асамблея має право за поданням виконавчої ради надавати звання почесного генерального секретаря колишньому генеральному секретарю за достойні винагороди послуги, надані МССП.

**23.5** Будь-який почесний президент, почесний член, почесний жертводавець та почесний генеральний секретар має право брати участь у генеральній асамблеї без права голосу чи зобов’язання платити річні членські внески.

**Стаття 24**

**24.1** Рішення генеральної асамблеї прийматимуться більшістю голосів присутніх членів. Для прийняття пропозиції щодо внесення змін до статуту та правил змагань необхідною є більшість у 2/3 голосів присутніх членів, які мають право голосу.

**24.2** Голоси подаються підняттям рук крім випадків, коли вимагатиметься таємне голосування. Вибори повинні здійснюватися таємним голосуванням крім випадків, коли існує лише один кандидат на вакантну посаду.

ГЛАВА V – НАГЛЯД ЗА АСОЦІАЦІЄЮ

**Стаття 25**

**25.1** Відповідно до статті 10 Закону 1355 від 23 грудня 2008 р., президент зобов’язаний протягом одного місяця заявити генеральному секретаріату Міністерства державних справ (яке визнає отримання): 1) про будь-яку зміну назви, предмету або адреси зареєстрованого офісу, 2) про будь-які зміни у складі виконавчої ради та у функціях її членів, 3) про будь-яке придбання або розпорядження приміщеннями та майном; до такої заяви слід додати стислий опис придбання та відомості про покупну вартість, 4) про будь-яке рішення генеральної асамблеї щодо внесення змін до статуту крім змін, які згадуються у цій статті, 5) про будь-яке рішення генеральної асамблеї, яке тягне за собою добровільний розпуск МССП.

**Стаття 26**

**26.1** Відповідно до статті 11 Закону 1355 від 23 грудня 2008 р., президент зобов’язаний опублікувати у «Journal de Monaco» повідомлення про: 1) будь-яку зміну назви, предмету або адреси зареєстрованого офісу, 2) будь-яке рішення, яке тягне за собою добровільний розпуск МССП.

26.2 Публікація повинна мати місце у наступному місяці після публікації Наказу про дозвіл Міністерства або після оголошення про розпуск.

**Статья 27**

**27.1** Відповідно до статті 12 Закону 1355 від 23 грудня 2008 р., виконавча рада вестиме реєстр будь-яких змін у статуті або змін в адміністрації МССП, включаючи визнання отримання та адміністративні дозволи.

**27.2** Цей реєстр повинен пред’являтися на вимогу адміністративних або судових органів.

**ГЛАВА VI – ФІНАНСОВІ ПОЛОЖЕННЯ**

**Стаття 28**

**28.1** Дохід МССП складається з 1) членських внесків, 2) грантів МОК, 3) доходів від майна (за наявності), 4) будь-яких доходів від надання ліцензій на використання прав МССП, включаючи, але, не обмежуючись правами на продаж та правами на трансляцію, 5) доходу та/або прибутків, отриманих у будь-який спосіб від будь-якої іншої діяльності МССП, 6) будь-яких отриманих штрафів, 7) джерел, які виникають за виняткових обставин, 8) пожертв, субсидій та будь-яких інших видів прибутку, які не є вказаними у наведених вище категоріях, включаючи, але, не обмежуючись тими, що надаються йому за умови отримання дозволу, передбаченого статтями 778 та 804 Цивільного кодексу.

**Стаття 29**

**29.1** МССП є одноосібним власником прав на трансляцію, ліцензійних прав та прав на продаж, а також інших прав, пов’язаних з сучасним п’ятиборством та його складовими видами спорту, за винятком Олімпійських ігор. За рішенням виконавчої ради МССП має право передавати такі права третій особі на обмежений термін.

**Стаття 30**

**30.1** Фінансовий рік МССП починається 1 січня та закінчується 31 грудня того ж самого року.

**30.2** Відповідно до законодавства Князівства Монако фінансові звіти повинні складатися щороку. Набуває сили 1 січня 2016 р.

**30.3** Фінансові звіти МССП підлягають щорічній аудиторській перевірці, здійснюваній незалежним зовнішнім аудитором, зареєстрованим у Монако. Призначення аудитора здійснюється виконавчою радою.

**30.4** Долари США є довідковою валютою МССП. Виконавча рада має право вибрати нову довідкову валюту, якщо цього вимагатимуть фінансові інтереси МССП, фінансова політика Князівства Монако та/або міжнародна ситуація.

**Стаття 31**

**31.1** Членські внески підлягають сплаті 01 липня кожного року в розмірі, встановленому генеральною асамблеєю відповідно до наведеної вище статті 22. Річна передплата за відповідний рік підлягає сплаті новими членами впродовж 30 днів після закриття генеральної асамблеї, на якій їх було прийнято.

**ГЛАВА VII – ВНЕСЕННЯ ЗМІН ДО СТАТУТУ**

**Стаття 32**

**32.1** Будь-яка пропозиція щодо внесення змін до статуту МССП повинна бути внесена виконавчою радою або 5 дійсними членами. Члени, чиє членство є призупиненим, члени виконавчої ради та будь-яка особа, згадана вище у статтях 19.2 e) та f), не враховуватиметься у цілях такої вимоги.

**32.2** Пропозиції щодо внесення змін повинні подаватися до генерального секретаря за 60 днів до наступної генеральної асамблеї для поширення та вивчення виконавчою радою.

**Стаття 33**

**33.1** Зміни до статут можуть бути внесені лише в разі позитивного голосування більшості у 2/3 членів, які є присутніми та мають право голосувати на генеральній асамблеї.

**ГЛАВА VIII – РОЗПУСК – ПЕРЕДАЧА СПАДЩИНИ**

**Стаття 34**

**34.1** Генеральна асамблея оголосить про добровільний розпуск МССП, якщо 1) в МССП не виявиться мети; 2) кількість національних федерацій-членів зменшиться до трьох (3) або менше чи 3) генеральною асамблеєю буде прийняте рішення про розпуск.

**Стаття 35**

**35.1** Добровільний розпуск МССП вимагає ¾ голосів, поданих на підтримку такої пропозиції на двох поспіль генеральних асамблеях, проведених впродовж 60 днів, скликаних спеціально для цього, при чому на кожній з них повинен бути наявний кворум у 75% від кількості членів. Члени, чиє членство є призупиненим, члени виконавчої ради та будь-яка особа, згадана вище у статтях 19.2 e) та f), не враховуватиметься у цілях такої вимоги.

**35.2** У випадку розпуску майно МССП може бути ліквідоване генеральною асамблеєю або ліквідаторами, призначеними генеральною асамблеєю. У випадку добровільного розпуску чисті ресурси після відрахування витрат будуть передні до МОК (набуває чинності 01 січня 2016 р.) та будуть використовуватися на користь сучасного п’ятиборства, любительського спорту, молодіжної організації чи для іншої подібної діяльності.

**ГЛАВА IX – ПРИКІНЦЕВІ ПОЛОЖЕННЯ**

**Стаття 36**

**36.1** Англійська мова є офіційною мовою МССП. Інші мови можуть бути прийняті на додачу як робочі мови, якщо відповідне рішення буде прийняте простою більшістю відповідного засідання.

**36.2** Офіційною мовою статуту, а також всіх документів, які мають відношення до місця знаходження у Монако й до монакських органів влади, є французка мова.

**36.3** Члени відповідають за переклад будь-якого офіційного документа МССП на мову своєї країни.

**36.4** У випадку протиріччя між статутом, правилами внутрішньої організації МССП, іншими правилами та нормами та/або рішеннями МССП перевагу матимуть складені англійською мовою положення статуту.

**Стаття 37**

**37.1** Цей статут затверджений генеральною асамблеєю МССП, проведеною у Тайбеї (Taipei) 7-8 листопада 2015, та набуває чинності у момент його затвердження.